

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ LẠNG SƠN
TỈNH LẠNG SƠN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 196/2017/HSST
Ngày 29/11/2017.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN - TỈNH LẠNG SƠN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lương Thị Nguyệt

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Nhật Chiến

2. Bà Hà Hồng Thu

Thư ký phiên tòa: Bà Lành Thị Thanh Nụ - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn tham gia phiên tòa: Bà Lục Thị Hoàng Lan - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 11 năm 2017, tại Nhà Văn hóa khối 9 phường H, thành phố L, tỉnh Lạng Sơn xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 194/2017/HSST ngày 07 tháng 11 năm 2017 đối với bị cáo:

Đồng Xuân H, sinh ngày 04/6/1980 tại Lạng Sơn; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: thị trấn C, huyện C, tỉnh Lạng Sơn. Chỗ ở: đường M, phường V, thành phố L, tỉnh Lạng Sơn; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: Lớp 12/12; con ông: Đồng Văn G, sinh năm 1954 (đã chết 1990) và con bà Hoàng Thị N, sinh năm 1953; vợ: Hoàng Thị C, sinh năm 1981; con: Có 02 con (lớn sinh năm 2008, nhỏ sinh năm 2016); tiền sự: Không; tiền án: có 01 tiền án đã được xóa án tích. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 30/8/2017 cho đến nay. Có mặt.

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Hoàng Thị C, sinh năm 1981. Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: thị trấn C, huyện C, tỉnh Lạng Sơn. Chỗ ở: đường M, phường V, thành phố L, tỉnh Lạng Sơn. Có mặt.

NHẬN THẤY

Bị cáo Đồng Xuân H bị Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Khoảng 11 giờ 15 phút ngày 30/8/2017 Công an phường H, thành phố L phát hiện bắt quả tang Đồng Xuân H có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy.

Thu giữ trong lòng bàn tay phải của Đồng Xuân H 01 bơm kim tiêm, 01 gói giấy nhỏ chất bột màu trắng; 01 điện thoại Iphone 5S vỏ màu vàng, số IMEI: 358806054292139; 01 xe mô tô HD MOTOR, màu nâu biển kiểm soát 12S1-3825.

Tại bản kết luận giám định số 322/KL-PC54 ngày 01/9/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn kết luận: Số tang vật thu giữ của Đồng Xuân H gồm 01 gói giấy nhỏ có chứa chất bột màu trắng là chất ma túy Heroine, có trọng lượng 0,136 gam (đã trừ bì).

Tại cơ quan điều tra Đồng Xuân H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội.

Tại bản cáo trạng số 198/KSĐT ngày 06/11/2017 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn đã truy tố bị cáo Đồng Xuân H về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại khoản 1 Điều 194 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo Đồng Xuân H khai nhận:

Khoảng 11 giờ, ngày 30/8/2017, Đồng Xuân H từ nhà đi xe mô tô nhãn hiệu HD MOTOR, loại xe nữ màu nâu, biển kiểm soát 12S1-3825 với mục đích tìm mua ma túy về sử dụng. Khi đi đến khu vực ngã tư giao nhau đường T- B, phường H, thành phố L thì gặp một người tên T (bị cáo không biết họ tên, địa chỉ cụ thể) là người nghiện ma túy, bị cáo đưa cho T 100.000 đồng nhờ T đi mua hộ ma túy cho bị cáo và đứng đợi T. Một lúc sau T quay lại đưa cho bị cáo một gói ma túy nhỏ. Bị cáo đi đến một ngôi nhà hoang gần trạm bơm nước ở khu P, thuộc phường H bị cáo đang cầm gói ma túy đã mua được để sử dụng thì bị tổ công tác Công an phường H kiểm tra phát hiện bắt giữ cùng với tang vật là 01 gói nhỏ ma túy. Bị cáo biết hành vi của bị cáo là vi phạm pháp luật, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm được trở về cùng với gia đình.

Tại phiên tòa chị Hoàng Thị C trình bày: Tháng 8/2016 chị có mua của anh Nguyễn Văn T chiếc xe mô tô biển kiểm soát HD MOTOR, màu nâu biển kiểm soát 12S1-3825, do quen biết chị không làm giấy tờ mua bán, sau khi mua xe chị sử dụng cho tới nay. Ngày 30/8/2017 khi chị đi dạy học từ trường về, chồng chị là Đồng Xuân H có nói là lấy xe ra ngoài có tí việc, chị không biết H đã sử dụng xe đi mua ma túy, chiếc xe bị Công an thu giữ là phương tiện đi lại chính của chị. Ngày 05/10/2017 chị đã được cơ quan Điều tra Công an thành phố L trả lại chiếc xe, chị không còn có yêu cầu gì khác.

Tại phiên tòa hôm nay, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn giữ nguyên nội dung quyết định truy tố như nội dung bản cáo trạng đã nêu và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Đồng Xuân H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"; áp dụng khoản 1 Điều 194, điểm p khoản 1 Điều 46, Điều 33 của Bộ luật hình sự 1999; khoản 3 Điều 7, khoản 1 Điều 249, của Bộ luật hình sự 2015 đã được sửa đổi bổ sung năm 2017; Quy định tại điểm b khoản 1 Điều 2 Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội để giải quyết vụ án, đề nghị xử phạt bị cáo Đồng Xuân H từ 15 tháng đến 18. tháng

tù; không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo vì bị cáo là đối tượng nghiện chất ma túy, không có việc làm ổn định, không có tài sản.

Về vật chứng: Đề nghị áp dụng Điều 41 của Bộ luật hình sự; Điều 76 của Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu để tiêu hủy 01 (một) gói niêm phong sau giám định đựng chất ma túy Heroine; 01 (một) xi lanh kim tiêm. Trả lại cho bị cáo gồm: 01 (một) điện thoại di động IPHONE 5S, vỏ màu vàng, đã qua sử dụng, IMEI: 358806054292139.

Buộc bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện, chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và người tham gia tố tụng khác.

XÉT THẤY

Lời khai của bị cáo Đồng Xuân H tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai tại Cơ quan điều tra, biên bản bắt người phạm tội quả tang và những tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ đã được thẩm tra tại phiên tòa.

Xét tính chất mức độ hành vi của bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý chất ma túy của Nhà nước. Ma túy là chất gây nghiện, gây ảnh hưởng xấu đến sức khỏe của con người và nền kinh tế của đất nước, gây mất trật tự an ninh tại địa phương, bị cáo nhận thức được tác hại của ma túy, tuy bị cáo biết việc tàng trữ chất ma túy là trái phép bị pháp luật ngăn cấm nhưng vẫn cố ý thực hiện hành vi phạm tội. Như vậy, với hành vi mà bị cáo đã thực hiện, qua kết quả giám định, Hội đồng xét xử thấy có đủ cơ sở để kết luận bị cáo Đồng Xuân H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại khoản 1 Điều 194 của Bộ luật hình sự. Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn truy tố bị cáo Đồng Xuân H là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Xét về nhân thân: Bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự, có 01 tiền án, bị cáo nhận thức được việc tàng trữ trái phép chất ma túy là hành vi vi phạm pháp luật, nhưng vẫn cố ý thực hiện.

Về tình tiết giảm nhẹ: Tại phiên tòa hôm nay cũng như trong quá trình điều tra bị cáo đã thành khẩn khai báo toàn bộ hành vi phạm tội bản thân, ăn năn hối cải về việc làm mà mình đã gây ra, bị cáo có tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự.

Khi xét xử các vụ án hình sự thuộc các trường hợp "Các điều khoản của Bộ luật hình sự năm 2015 xóa bỏ một tội phạm, một hình phạt, một tình tiết tăng nặng; quy định hình phạt nhẹ hơn, tình tiết giảm nhẹ mới; miễn trách nhiệm hình sự, miễn hình phạt, giảm hình phạt, xóa án tích và các quy định khác có lợi cho người phạm tội, thì được áp dụng đối với cả những hành vi phạm tội đã thực hiện trước khi điều luật đó có hiệu lực thi hành" quy định tại điểm b khoản 1 Điều 2 Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội để giải quyết vụ án. Theo quy định tại khoản 1 Điều 194 của Bộ luật hình sự 1999 tội "Tàng

trữ trái phép chất ma túy" có khung hình phạt từ 02 đến 07 năm tù. Theo quy định tại khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự năm 2015 tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" có khung hình phạt từ 01 đến 05 năm tù nên cần áp dụng quy định có lợi cho người phạm tội khi quyết định hình phạt. Do đó, Hội đồng xét xử sẽ xem xét khi lượng hình.

Về tình tiết tăng nặng: Không có.

Theo biên bản xác minh ngày 07/9/2017 bị cáo là đối tượng nghiện không có việc làm, không có tài sản riêng và tài sản có giá trị. Do vậy, Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng:

- 01 (một) gói niêm phong sau giám định đựng chất ma túy Heroine là vật Nhà nước cấm lưu hành và 01 (một) xi lanh kim tiêm là vật không có giá trị sử dụng, cần tịch thu tiêu hủy;

- 01 (một) điện thoại di động IPHONE 5S, vỏ màu vàng, đã qua sử dụng, IMEI: 358806054292139, xác định không liên quan đến việc phạm tội, trả lại cho bị cáo.

Đối với chiếc xe mô tô biển kiểm soát HD MOTOR, màu nâu biển kiểm soát 12S1-3825, quá trình điều tra xác định được chiếc xe đó của chị Hoàng Thị C, sinh năm 1981. Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Tổ 1, khối 1, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lạng Sơn. Chỗ ở: Ngõ 7, M, phường V, thành phố L, tỉnh Lạng Sơn. Ngày 05/10/2017 Cơ quan Điều tra Công an thành phố L đã trả xe cho chị Hoàng Thị C, do đó Hội đồng xét xử không đề cập xử lý.

Đối với người đàn ông tên T mua hộ ma túy cho bị cáo, do bị cáo không biết tên, tuổi, địa chỉ cụ thể, nên cơ quan điều tra không có căn cứ điều tra, làm rõ để xử lý trong vụ án, do đó Hội đồng xét xử không đề cập xử lý.

Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát về mức hình phạt áp dụng đối với bị cáo là phù hợp với tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội và hậu quả của tội phạm do bị cáo thực hiện, đảm bảo tính răn đe, giáo dục đối với bị cáo, về hướng xử lý tang vật theo đúng quy định pháp luật nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm; bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án theo quy định;

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố: Bị cáo Đồng Xuân H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

2. Về hình phạt: Áp dụng khoản 1 Điều 194; Điều 33; điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999; Điểm b khoản 1 Điều 2 Nghị quyết số

41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội; khoản 3 Điều 7 và khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo Đồng Xuân H 15 (mười lăm) tháng tù; thời hạn tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ 30/8/2017.

3. Về xử lý vật chứng: Áp dụng khoản 1, 2 Điều 41 của Bộ luật hình sự; khoản 1, 2 Điều 76 của Bộ luật tố tụng hình sự;

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) gói niêm phong sau giám định đựng chất ma túy Heroine; 01 (một) xi lanh kim tiêm;

- Trả lại cho bị cáo Đồng Xuân H 01 (một) điện thoại di động IPHONE 5S, vỏ màu vàng, đã qua sử dụng, IMEI: 358806054292139.

Các vật chứng trên được lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn theo biên bản giao nhận ngày 27/10/2017 giữa Cơ quan điều tra công an thành phố L, tỉnh Lạng Sơn và Chi cục Thi hành án dân sự thành phố L, tỉnh Lạng Sơn.

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự và khoản 1 Điều 21 của Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội ngày 30/6/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

Buộc bị cáo Đồng Xuân H phải nộp 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung công quỹ Nhà nước.

Án xử sơ thẩm công khai có mặt bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan báo cho biết có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND TP Lạng Sơn;
- Công an TP Lạng Sơn;
- Chi Cục thi hành án dân sự TP Lạng Sơn;
- Sở tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- Bị cáo;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lương Thị Nguyệt

